

Jegyzőkönyv

Készült Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának 2017. április 06. napján tartott testületi üléséről.

Ülés helye: Sásdi Közös Önkormányzati Hivatal Tanácskozóterme
7370 Sásd, Dózsa Gy. u. 32.

Jelen vannak: Galambosné Wágner Éva elnök, Hermann Istvánné jegyzőkönyv-hitelesítő, Kugl József, Koszorús Tímea aljegyző, Hompolá Júlia jegyzőkönyvvezető.

Galambosné Wágner Éva elnök köszöntötte a megjelenteket. Megállapította, hogy a testület teljes létszámban 3 fővel jelen van, így az ülés határozatképes és azt megnyitotta.

Javasolta, hogy az alábbi napirendi pontokat tárgyalják meg:

- Sásd Város Önkormányzatával kötött együttműködési megállapodás felülvizsgálata
- Beszámoló a Német Önkormányzat Országos Gálaműsoráról
- Beszámoló a hosszúhetényi svábbálról
- Beszámoló a sásdi svábbálról

Megkérdezte van-e valakinek más javaslata?

Más javaslat nem érkezett, így a Német Nemzetiségi Önkormányzat az alábbi napirendi pontok megtárgyalása mellett döntött:

1/ Sásd Város Önkormányzatával kötött együttműködési megállapodás felülvizsgálata
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök

2/ Beszámoló a Német Önkormányzat Országos Gálaműsoráról
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök

3/ Beszámoló a hosszúhetényi svábbálról
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök

4/ Beszámoló a sásdi svábbálról
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök

Napirend tárgyalása

1/ Beszámoló a farsangi bálról
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök

Galambosné Wágner Éva elnök elmondta, hogy a városi önkormányzattal minden évben felül kell vizsgálni a pénzügyi, gazdálkodási feladatok ellátásáról a nemzetiségi önkormányzat munkájának támogatásáról szóló együttműködési megállapodást. Véleménye szerint az együttműködési megállapodást nem szükséges módosítani.

Javasolta a testületnek, hogy a Sásd Város Önkormányzatával kötött együttműködési megállapodást hagyja változatlanul.

Megkérdezte, hogy van-e valakinek kérdése, észrevétele, hozzászólása?
Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem volt, kérte szavazzanak.

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 3 Igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának
4/2017. (IV.06.) NNÖ számú határozata

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának képviselő-testülete eleget téve a felülvizsgálati kötelezettségének, változatlanul hagyja Sásd Város Önkormányzatával kötött együttműködési megállapodást.

Határidő: azonnal

Felelős: Galambosné Wágner Éva elnök

2/ Beszámoló a Német Önkormányzat Országos Gálaműsoráról
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök

Galambosné Wágner Éva elnök elmondta, hogy idén is sor került a Magyarországi Német Önkormányzatok Napjára, melyet minden évben január második szombatján tartanak az 1994. decemberében választott kisebbségi önkormányzatok megalakulásának évfordulójára való tisztelettel. Az ünnepségre idén január 8-án került sor, a pécsi Kodály Központban rendezték gálát, amin a sásdi Német Nemzetiségi Önkormányzat is részt vett Sásd város képviselőtestületében. A gála minőségi volt és tartalmas.

Javasolta a testületnek, hogy a Német Önkormányzat Országos Gálaműsoráról szóló beszámolót fogadja el.

Megkérdezte, hogy van-e valakinek kérdése, észrevétele, hozzászólása?
Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem volt, kérte szavazzanak.

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 3 Igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának
5/2017. (IV.06.) NNÖ számú határozata

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának képviselő-testülete a Német Önkormányzat Országos Gálaműsoráról szóló beszámolót elfogadta.

Határidő: azonnal

Felelős: Galambosné Wágner Éva elnök

3/ Beszámoló a hosszúhetényi svábbálról
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök

Galambosné Wágner Éva elnök elmondta, hogy a német nemzetiségre való tekintettel minden évben rendeznek Hosszúhetény községben svábbált. Ez idén is megtörtént 2017. január 28. napján, amin a hagyományoknak megfelelően a Sásdi Német Nemzetiségi Önkormányzat képviselői is részt vettek. A bált tombolatárggyal támogatták, a rendezvény remekül sikerült. Javasolta a testületnek, hogy a hosszúhetényi svábbálról szóló beszámolót fogadja el.

Megkérdezte, hogy van-e valakinek kérdése, észrevétele, hozzászólása?
Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem volt, kérte szavazzanak.

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 3 Igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának
6/2017. (IV.06.) NNÖ számú határozata

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának képviselő-testülete a hosszúhetényi svábbálról szóló beszámolót elfogadta.

Határidő: azonnal
Felelős: Galambosné Wágner Éva elnök

4/ Beszámoló a sásdi svábbálról
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök

Galambosné Wágner Éva elnök elmondta, hogy 2017. március 18. napján rendezték meg a korábbi évekhez hasonlóan a svábbált a Közösségi Házban. A rendezvényt tombolatárgyakkal támogatták a helyi vállalkozók, a Sásdi Német Nemzetiségi Önkormányzat, a Sásdi Deutsch Klub és a Sásdi ÁMK. A Német Nemzetiségi Önkormányzat a dekorációk vásárlásában és felhelyezésében is közreműködött. A bál nagyon jól sikerült. Javasolta a testületnek, hogy a sásdi svábbálról szóló beszámolót fogadja el.

Megkérdezte, hogy van-e valakinek kérdése, észrevétele, hozzászólása?
Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem volt, kérte szavazzanak.

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 3 Igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

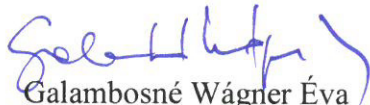
Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának
7/2017. (IV.06.) NNÖ számú határozata

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának képviselő-testülete a sásdi svábbálról szóló beszámolót elfogadta.

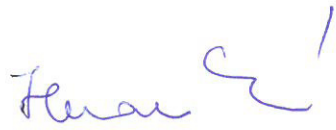
Határidő: azonnal
Felelős: Galambosné Wágner Éva elnök

Mivel több napirendi pont nem volt, **Galambosné Wágner Éva** elnök megköszönte a megjelenést és a testületi ülést bezárta.

Kmft.


Galambosné Wágner Éva
elnök

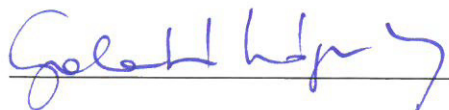



Hermann Istvánné
jegyzőkönyv-hitelesítő

J E L E N L É T I Í V

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat
2017. április 06. napján megtartott ülésen megjelentek részére

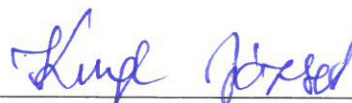
Galambosné Wágner Éva



Hermann Istvánné



Kugl József



Koszorus Tímea



MEGÁLLAPODÁS

amely létrejött

egyrésztől Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata (7370 Sásd, Dózsa György utca 32.), képviselőjében Galambosné Wágner Éva elnök, a továbbiakban: Nemzetiségi Önkormányzat,

másrésztől a Deutsch Klub Magyar-Német Barátság Egyesület (7370 Sásd, Dózsa György utca 32.) képviselőjében Hermann Istvánné elnök, a továbbiakban: Egyesület

- a továbbiakban: együttműködő felek -

között a német nemzetiség hagyományainak fennmaradása, kulturális együttműködés tárgyában létrejött együttműködés keretében nemzetiségi hagyományőrző kulturális rendezvény szervezésére az alábbi feltételekkel.

1. A Nemzetiségi Önkormányzat ezévből is megrendezi hagyományőrző német nemzetiségi összkulturális fesztiválját, Großmutterküche néven. A rendezvény tervezett időpontja: 2017. június 3.
2. A Nemzetiségi Önkormányzat a kulturális rendezvény előkészítése, megszervezése és lebonyolítása érdekében az Egyesület közreműködését, kulturális szolgáltatását, rendezvényszervezését veszi igénybe. Ennek keretében az Egyesület köteles a fesztivál kulturális programjait, fellépőit összeállítani, meghívásokról gondoskodni. A programterv összeállítását a Nemzetiségi Önkormányzat elnöke részvételével kell elvégezni.
3. A 2. pontban foglalt munka elvégzéséért a Nemzetiségi Önkormányzat 600.000 forint, azaz Hatszázezer forint összeget fizet meg az Egyesület részére, számla ellenében.
4. A megállapodás a kulturális rendezvény megszervezésére szól, egyszeri alkalomra.

Sásd, 2017. március 28.

Galambosné Wágner Éva
Elnök

Hermann Istvánné
elnök